

**M. Bell:** Ils font du bon travail maintenant.

**M. Baldwin:** Le comité est prévu dans le Règlement.

[Français]

**M. André Fortin (Lotbinière):** Monsieur le président, je désire demander au président du Conseil privé s'il pourrait indiquer à la Chambre s'il entend entamer d'autres pourparlers dès cette semaine pour que la Chambre se prononce relativement à la nouvelle carte électorale proposée par la Commission.

[Traduction]

**L'hon. M. MacEachen:** Monsieur l'Orateur, je prends des risques en discutant de cette question, compte tenu de mon peu d'ancienneté à la Chambre.

**Des voix:** Oh, oh!

**L'hon. M. MacEachen:** J'ai déjà discuté avec des moins anciens comme moi qui siègent à la Chambre et j'attends d'eux une réponse sur ce que pourrait être la prochaine étape. S'il se révèle nécessaire de tenir une discussion, elle aura lieu rapidement.

[Français]

**M. Fortin:** Monsieur l'Orateur, je désire poser une question supplémentaire . . .

**M. l'Orateur:** A l'ordre. L'honorable député invoque-t-il de nouveau le Règlement? La période des questions est terminée et, à mon avis, nous ne devrions pas permettre que l'on pose des questions à ce moment-ci.

Toutefois, comme la présidence a permis à l'honorable député de poser sa question, il pourrait peut-être maintenant poser sa question supplémentaire, et je donnerai ensuite la parole à l'honorable député de Yukon.

**M. Fortin:** Je vous remercie, monsieur le président.

Une réunion a eu lieu entre les leaders parlementaires cette semaine et, hier, l'honorable ministre m'a dit qu'il organiserait une deuxième réunion pour passer à l'action dans ce domaine. Voici ma question: A-t-il l'intention de convoquer officiellement une nouvelle réunion des leaders parlementaires pour que cette question soit réglée dans le plus bref délai possible?

[Traduction]

**L'hon. M. MacEachen:** Oui, monsieur l'Orateur, je vais essayer d'organiser cette réunion sans tarder; demain, si possible.

**M. Nielsen:** Monsieur l'Orateur, un rappel au Règlement. Puis-je reprendre la question posée par le député de Peace River et m'adresser au président du Conseil du Trésor ou au ministre des Finances, selon le cas? Étant donné que la date du budget a été annoncée et que le Règlement exige normalement que les prévisions budgétaires soient présentées à la Chambre avant le 1<sup>er</sup> mars, le président du Conseil du Trésor peut-il nous dire quand nous aurons le budget principal de la présente année?

• (1510)

**L'hon. M. Drury:** Monsieur l'Orateur, avant le 1<sup>er</sup> mars, je l'espère.

**M. Nielsen:** Monsieur l'Orateur, d'habitude nous l'avons aussi avant l'exposé budgétaire. L'aurons-nous avant l'exposé budgétaire?

#### Questions orales

**L'hon. M. Drury:** Monsieur l'Orateur, j'espère que la Chambre admettra que l'exposé budgétaire cette année est plus tôt que d'habitude et que, en conséquence, il existe une certaine confusion.

**M. Knowles (Winnipeg-Nord-Centre):** Monsieur l'Orateur, c'est à propos des travaux de la Chambre que le président du Conseil privé vient d'annoncer. Peut-il nous dire si le bill visant à modifier la loi sur la sécurité de la vieillesse sera déposé à la Chambre la semaine prochaine afin que nous sachions quel sera le montant de l'augmentation avant d'avoir le budget?

**L'hon. M. MacEachen:** Monsieur l'Orateur, j'ai déjà discuté la question avec mes collègues. Il est possible mais non certain que ce soit la semaine prochaine.

**M. Nowlan:** Monsieur l'Orateur, voilà deux jours que j'essaie d'attirer votre attention. Je me rends compte du problème qui se pose, mais étant donné que le député de Winnipeg-Nord-Centre a posé au leader du gouvernement une question sur l'ordre des mesures ministérielles, je crois pouvoir poser une question aussi fondamentale.

**Des voix:** Oh, oh!

**M. Nowlan:** J'y viens. Voilà deux jours que j'attends et je pourrais attendre bien davantage. Étant donné que le ministre des Communications a fait un très intéressant exposé hier soir, le premier véritable exposé de politique qu'il ait fait en quatre ans, et avec quatre ans de retard, le leader du gouvernement pourrait-il entrer en rapport avec le ministre pour déterminer quand celui-ci a l'intention de déposer à la Chambre le livre vert exposant les politiques proposées en matière de télécommunications et de communications?

Pendant que le leader du gouvernement s'entretient avec le ministre des Communications à ce sujet pour faire le point sur les travaux de la Chambre, peut-il également lui demander si la rationalisation de la législation et des règlements de diffusion et de télécommunications signifie qu'une autorité sera chargée de fusionner le CRTC, la Commission canadienne des transports et le ministère des Transports? Cela éviterait quelques questions la semaine prochaine.

**M. l'Orateur:** A l'ordre. Il s'agit visiblement d'une question. Les députés admettront que la période de questions a expiré il y a plus de dix minutes. La présidence s'est montrée indulgente en permettant qu'on fasse des rappels au Règlement qui n'en était pas vraiment. Le député de Peace River a invoqué le Règlement pour demander quels étaient les travaux de la Chambre. Si chaque jeudi cela doit prolonger de dix ou quinze minutes la période des questions, ces renseignements devront être demandés sous forme de questions et non de rappels au Règlement. La question a été posée. Si le président du Conseil privé peut y répondre brièvement il y est autorisé.

**L'hon. M. MacEachen:** Au sujet de la première partie de la question, je crois savoir que ce document sera probablement déposé dans le courant du printemps.

**Une voix:** Quel printemps?

**L'hon. M. MacEachen:** Au sujet de la deuxième partie de la question, je crains de ne pouvoir y répondre.

**M. Nowlan:** Une question supplémentaire.

**Des voix:** Oh, oh!